

BM BWF - II/13a (Österreichisches
Auslandsschulwesen)

Eva-Maria Pirek
Sachbearbeiterin

eva-maria.pirek@bmbwf.gv.at
+43 1 531 20-4843
Minoritenplatz 5, 1010 Wien

Antwortschreiben bitte unter Anführung der
Geschäftszahl.

Geschäftszahl: 2021-0.142.024

Ausschreibung: - mit Wirksamkeit vom 1. August 2021:
Nachbesetzung von Subventionslehrer/innen-Planstellen an
den Österreichischen Auslandsschulen in Budapest, Istanbul,
Prag und Querétaro
-mit Wirksamkeit vom 1. September 2021: Nachbesetzung
einer Subventionslehrer/in-Planstelle bei CONCORDIA
Romania in Ploiesti/Rumänien
- mit Wirksamkeit vom 1. September 2021: Nachbesetzung
einer Subventionslehrer/in-Planstelle für den Primarbereich an
der Europäischen Schule Brüssel IV und Nachbesetzung einer
Subventionslehrer/in-Planstelle für den Primarbereich an der
Europäischen Schule München sowie Nachbesetzung einer
Subventionslehrer/in-Planstelle für den Sekundarbereich an
der Europäischen Schule Brüssel I und Nachbesetzung einer
Subventionslehrer/in-Planstelle für den Sekundarbereich an
der Europäischen Schule Frankfurt sowie Nachbesetzung einer
Subventionslehrer/in-Planstelle für den Sekundarbereich an
der Europäischen Schule Luxemburg II
- mit Wirksamkeit vom 1. Dezember 2021: Nachbesetzung von
Subventionslehrer/innen-Planstellen an der Österreichischen
Schule Guatemala

Ausschreibung

An alle/die
Bildungsdirektionen

Rektorate der
Pädagogischen Hochschulen

Direktionen der Zentrallehranstalten und der Vorstudienlehrgänge
der Wiener und Grazer Universitäten

Direktionen der
Österreichischen Schulen im Ausland

A. Gemeinsame Ausschreibungsbedingungen für Lehrer/Lehrerinnen an Österreichischen Auslandsschulen

Allg. Voraussetzungen: Eine Bewerbung steht allen Interessentinnen und Interessenten offen, die mehrjährige einschlägige Unterrichtspraxis an österreichischen Schulen aufweisen und die Anstellungserfordernisse für das Lehramt an Schulen in Österreich erfüllen; eine Auslandsverwendung (Entsendung) kommt prinzipiell nur bei einer Dienstzuweisung durch die Dienstbehörde (Bildungsdirektion u.a. – vorzugsweise bei Vorliegen eines **unbefristeten Dienstverhältnisses**) in Betracht. Daher ist die Einbringung der Bewerbung im Dienstweg erforderlich, auch bei befristetem Dienstverhältnis! Bei Lehrkräften die noch in keinem Dienstverhältnis zu einer Bildungsdirektion stehen, wäre die Bewerbung ebenfalls bei der örtlichen Bildungsdirektion einzubringen. Weitere Hinweise hierzu unter Abschnitt J.

Die Unterrichtstätigkeit an einer Auslandsschule ist eine sehr herausfordernde Aufgabe, die auch von erfahrenen Lehrkräften ein hohes Maß an Lernbereitschaft, Offenheit und Flexibilität verlangt. Weiters zählen interkulturelle Sensibilität und Kooperationsbereitschaft zu den Grundvoraussetzungen für diese Verwendung.

Unterrichtssprache:	Deutsch: Es wird darauf hingewiesen, dass Deutschlehrkräfte Deutsch nicht für Schüler/innen mit deutscher Erstsprache, sondern als Fremdsprache (DaF) unterrichten. Die Bereitschaft zur Abnahme des ÖSD-Sprachdiploms wird vorausgesetzt. Sachfächer werden ebenfalls in Deutsch vermittelt (deutschsprachiger Fachunterricht - DFU), was auch bei Lehrkräften dieser Gegenstände Sprachvermittlungskompetenz erfordert.
Dienstverhältnis:	Subventionslehrer/in des Bundes. Wahrung der Rechte, die von der Dauer des Dienstverhältnisses abhängen, sowie Wahrung der Planstelle im Inland bei unbefristetem Dienstverhältnis.
Dauer:	Zunächst für die Dauer von zwei Jahren, Verlängerung möglich.
Bezüge:	Das Monatsentgelt liegt in Abhängigkeit von Verwendung und Vorbildung (bei Vollbeschäftigung) zwischen mindestens EUR 2.452,50 (Vertragslehrer/in in IL/I2a2, Stand 1.1.2021) und mindestens EUR 2.696,40 (Vertragslehrer/in in IL/I1, Stand: 1.1.2021) sowie mindestens EUR 2.821,40 (Vertragslehrperson im pd Schema, Stand 1.1.2021). Es erhöht sich gegebenenfalls auf Basis der gesetzlichen Vorschriften durch Anwendung des Schemas für nicht gesicherte Verwendungen, anrechenbare Vordienstzeiten sowie mit den Besonderheiten der Verwendung verbundene Entlohnungsbestandteile. Weiters kommt eine gesetzlich vorgesehene Auslandszulage zur Anwendung.
Versicherung:	Fortbestehen der österreichischen Sozialversicherung. Bei Erkrankung Kostenersatz durch den Dienstgeber gemäß § 58 Beamten-Kranken- und Unfallversicherungsgesetz für in einem öffentlich-rechtlichen Dienstverhältnis stehende Lehrer/innen bzw. gemäß § 130 Allgemeines Sozialversicherungsgesetz für Vertragslehrer/innen. Zusätzlich besteht die Möglichkeit einer Auslandsrankenversicherung über das BMBWF.

Bei der Auswahl der Kandidatinnen und Kandidaten ist auch die für die Schule **optimale Fächerkombination** maßgebend. Generelle Informationen über die Österreichischen Auslandsschulen finden Sie unter www.weltweitunterrichten.at.

B. Allgemeine Ausschreibungsbedingungen für Lehrer/innen an Europäischen Schulen

Allgemeine Voraussetzungen:	<p>Eine Bewerbung steht allen Interessentinnen und Interessenten offen, die</p> <ul style="list-style-type: none">• mehrjährige einschlägige Unterrichtspraxis an österreichischen Schulen aufweisen,• und die Anstellungserfordernisse für das Lehramt an Schulen in Österreich erfüllen, sowie• eine lebende Fremdsprache beherrschen;• eine Auslandsverwendung (Entsendung) kommt prinzipiell nur bei einer Dienstzuweisung durch die Dienstbehörde (Bildungsdirektion u. a. – vorzugsweise bei Vorliegen eines unbefristeten Dienstverhältnisses) in Betracht.
Erwünscht:	<ul style="list-style-type: none">• Grundkenntnisse über die EU in administrativer und organisatorischer Hinsicht.• Kenntnisse über das System der Europäischen Schulen.• Beherrschung einer weiteren lebenden Fremdsprache.• bei Volksschullehrer/innen: Erfahrung als klassenführende Lehrkraft
Unterrichtssprache:	<p>Deutsch; Deutsch wird als Muttersprache, aber auch als Fremdsprache unterrichtet. Die Sachfächer werden ebenfalls in deutscher Sprache vermittelt, was auch Sprachvermittlungskompetenz erfordert.</p> <p>Auf die besondere Beanspruchung bedingt durch die multinationale und mehrsprachige Zusammensetzung der Klassen in den Europäischen Schulen wird hingewiesen.</p>
Rechtliche Stellung:	<p>Subventionslehrkräfte des Bundes, daher Wahrung der Rechte, die von der Dauer des Dienstverhältnisses abhängen, sowie Wahrung der Planstelle im Inland.</p>
Dauer:	<p>Zunächst für die Dauer von zwei Jahren, Verlängerung möglich. Höchstverwendungsdauer an Europäischen Schulen: neun Jahre.</p>
Bezüge:	<p>Das Monatsentgelt beträgt in Abhängigkeit von Verwendung und Vorbildung (bei Vollbeschäftigung) zwischen mindestens € 2.452,50 (Vertragslehrer/in in IL/I2a2, Stand 1.1.2021) und</p>

	<p>mindestens € 2.696,40 (Vertragslehrer/in in IL/I1, Stand: 1.1.2021) sowie mindestens € 2.821,40 (Vertragslehrer/in im pd Schema, Stand 1.1.2021). Es erhöht sich gegebenenfalls auf Basis der gesetzlichen Vorschriften durch Anwendung des Schemas für nicht gesicherte Verwendungen, anrechenbare Vordienstzeiten sowie mit den Besonderheiten der Verwendung verbundene Entlohnungsbestandteile. Sämtliche anderen Bezüge, Vergütungen und Zulagen richten sich nach den Bestimmungen des Statuts des abgeordneten Personals der Europäischen Schulen.</p>
<p>Versicherung:</p>	<p>Fortbestehen der österreichischen Sozialversicherung. Bei Erkrankung Kostenersatz durch den Dienstgeber gemäß § 58 B-KUVG für in einem öffentlich-rechtlichen Dienstverhältnis stehende Lehrkräfte bzw. § 130 ASVG für Vertragslehrkräfte bzw. Wechsel der Leistungszuständigkeit in der Krankenversicherung zum ausländischen Versicherungsträger. Zusätzlich besteht die Möglichkeit einer Auslandsrankenversicherung über das BMBWF.</p>
<p>Information:</p>	<p>Allgemeine Informationen über die Europäischen Schulen, sofern nicht auf der Homepage der Europäischen Schulen,</p> <ul style="list-style-type: none"> • http://www.eurasc.eu <p>abrufbar, sowie Detailinformationen über die Abordnung an Europäische Schulen können beim Referat II/13a Amtsdirektor RgR Robert Fittner, Concordiaplatz 1, 1010 Wien, Telefon (01) 531 20 DW 3302 bzw. E-Mail: robert.fittner@bmbwf.gv.at eingeholt werden.</p> <p>Weitere Auskünfte erteilen der</p> <ul style="list-style-type: none"> • Leiter der österr. Delegation für Europäische Schulen, MR Dr. Christian Ruhs, Freyung 1, 1010 Wien, Telefon: (01) 53120 DW 2376 bzw. E-Mail: christian.ruhs@bmbwf.gv.at, sowie der • Inspektor für den Primarschulbereich, HR Mag. Dr. Franz Schimek, E-Mail: ES.Inspectorate@gmx.at und die • Inspektorin für den Sekundarschulbereich, SQM Prof.ⁱⁿ Mag.^a Karin Steppan, Bildungsdirektion Oberösterreich, Telefon:

	0732/7071 DW 2171, E-Mail: Karin.Steppan@bildung-ooe.gv.at
--	---

Weitere Hinweise unter Abschnitt O.

C. Allgemeine Ausschreibungsbedingungen für Lehrer/innen beim Sozialprojekt Concordia in Ploiesti/Rumänien

- Allg. Voraussetzungen:** Eine Bewerbung steht allen Interessentinnen und Interessenten offen, die mehrjährige einschlägige Unterrichtspraxis an österreichischen Volksschulen aufweisen und die Anstellungserfordernisse für das Lehramt für Volksschulen in Österreich erfüllen; eine Auslandsverwendung (Entsendung) kommt nur bei einer Dienstzuweisung (Dienstzuteilung) durch die zuständige Dienstbehörde (Bildungsdirektion u.a. – vorzugsweise bei Vorliegen eines **unbefristeten Dienstverhältnisses**) in Betracht.
- Die Unterrichtstätigkeit an einer Auslandsschule ist eine sehr herausfordernde Aufgabe, die auch von erfahrenen Lehrkräften ein hohes Maß an Lernbereitschaft, Offenheit und Flexibilität verlangt. Weiters zählen interkulturelle Sensibilität und Kooperationsbereitschaft zu den Grundvoraussetzungen für diese Verwendung.
- Unterrichtssprache:** Deutsch, nach Möglichkeit auch Rumänisch. Die Bereitschaft, die rumänische Sprache zu erlernen und im Unterricht auch einzusetzen, wird vorausgesetzt.
- Dienstverhältnis:** Subventionslehrer/in des Bundes. Wahrung der Rechte, die von der Dauer des Dienstverhältnisses abhängen, sowie Wahrung der Planstelle im Inland bei unbefristetem Dienstverhältnis.
- Dienstort:** Ploiesti (Rumänien)
- Dauer:** Zunächst für die Dauer von einem Jahr, Verlängerung möglich.
- Bezüge:** Das Monatsentgelt liegt in Abhängigkeit von Verwendung und Vorbildung (bei Vollbeschäftigung) zwischen mindestens EUR 2.452,50 (Vertragslehrer/in in IL/I2a2, Stand 1.1.2021) und mindestens EUR 2.821,40 (Vertragslehrperson im pd

Schema, Stand 1.1.2021). Es erhöht sich gegebenenfalls auf Basis der gesetzlichen Vorschriften durch Anwendung des Schemas für nicht gesicherte Verwendungen, anrechenbare Vordienstzeiten sowie mit den Besonderheiten der Verwendung verbundene Entlohnungsbestandteile. Weiters kommt eine gesetzlich vorgesehene Auslandszulage zur Anwendung.

Versicherung: Fortbestehen der österreichischen Sozialversicherung. Bei Erkrankung Kostenersatz durch den Dienstgeber gemäß § 58 Beamten-Kranken- und Unfallversicherungsgesetz für in einem öffentlich-rechtlichen Dienstverhältnis stehende Lehrer/innen bzw. gemäß § 130 Allgemeines Sozialversicherungsgesetz für Vertragslehrer/innen. Zusätzlich besteht die Möglichkeit einer Auslandsrankenversicherung über das BMBWF.

Generelle Informationen finden Sie auch unter www.weltweitunterrichten.at. Über Concordia finden Sie Informationen unter Concordia Sozialprojekte Gemeinnützige Privatstiftung, <http://www.concordia.or.at>.

Weitere Auskünfte über den Aufgabenbereich erteilt der österreichische Projektleiter der Concordia Berufsschule in Ploiesti, Herr Mag. Christian Estermann (christian.estermann@concordia.or.at).

Weitere Hinweise unter Abschnitt O.

D. Mit Wirksamkeit vom 1. August 2021 nachzubesetzende Subventionslehrer/in-Planstelle an der Österreichisch-Ungarischen Europaschule Budapest

Für die Nachbesetzung wird eine Lehrkraft gesucht mit dem Lehramt für Mittelschulen (HS, NMS) bzw. für höhere Schulen für

- a.) Mathematik, Zweitfach bevorzugt Biologie und Umweltkunde oder Physik

Allgemeine Informationen über die Österreichisch-Ungarische Europaschule Budapest finden sich unter www.europaschule.hu. Weitere Auskünfte erteilt die Leiterin der Schule, Frau Direktorin OSRⁱⁿ Evelin Stanzer, MSc., Tel.: 00361-3564657, E-Mail: direktion@europaschule.hu. Detailinformationen über die Entsendung an diese Schule können beim Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Forschung, Referat II/13a, ADir. RgR Robert Fittner, eingeholt werden.

E. Mit Wirksamkeit vom 1. August 2021 nachzubesetzende Subventionslehrer/innen-Planstellen am Österreichischen St. Georgs-Kolleg Istanbul

Für die Nachbesetzung werden Lehrkräfte gesucht mit dem Lehramt für höhere Schulen für

- a.) Deutsch in beliebiger Kombination sowie
- b.) Biologie in beliebiger Kombination **oder**
- c.) Englisch in Kombination mit Musik, Philosophie/Psychologie oder einem naturwissenschaftlichen Fach **oder**
- d.) Musik in Kombination mit Deutsch oder Englisch

Allgemeine Informationen über das Österreichische St. Georgs-Kolleg Istanbul finden sich unter www.sg.k12.tr. Weitere Auskünfte erteilt der Leiter der Schule, Herr Direktor Mag. Gernot Grabher, Tel.: 0090212-3134900, E-Mail: gernot.grabher@sg.k12.tr. Detailinformationen über die Entsendung an diese Schule können beim Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Forschung, Referat II/13a, ADir. RgR Robert Fittner, eingeholt werden.

F. Mit Wirksamkeit vom 1. August 2021 nachzubesetzende Subventionslehrer/in-Planstelle am Österreichischen Gymnasium Prag

Für die Nachbesetzung wird eine Lehrkraft gesucht mit dem Lehramt für höhere Schulen für

- a.) Deutsch in beliebiger Kombination

Allgemeine Informationen über das Österreichische Gymnasium Prag finden sich unter www.oegp.cz. Weitere Auskünfte erteilt die Leiterin der Schule, Frau Direktorin Mag.a Isabella Haleš, Tel.: 00420 226 806 301, E-Mail: direktion@oegp.cz. Detailinformationen über die Entsendung an diese Schule können beim Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Forschung, Referat II/13a, ADir. RgR Robert Fittner, eingeholt werden.

G. Mit Wirksamkeit vom 1. August 2021 nachzubesetzende Subventionslehrer/in-Planstelle an der Österreichischen Schule Querétaro

Für die Nachbesetzung wird eine Lehrkraft gesucht mit dem

- a.) Lehramt für höhere Schulen für Deutsch in beliebiger Kombination

Allgemeine Informationen über die Österreichische Schule Querétaro finden sich unter www.colegioaustriaco.edu.mx. Weitere Auskünfte erteilt der Leiter der Schule, Herr Direktor Mag. Günther Kaiser, Tel.: 0052 (1) 442 235 0103, E-Mail: guenther.kaiser@colegioaustriaco.edu.mx.

Detailinformationen über die Entsendung an diese Schule können beim Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Forschung, Referat II/13a, ADir. RgR. Robert Fittner, eingeholt werden.

H. Mit Wirksamkeit vom 1. September 2021 nachzubesetzende Subventionslehrer/in-Planstelle beim Sozialprojekt Concordia in Ploiesti/Rumänien

Für die Nachbesetzung einer Stelle bei der Concordia Sozialprojekte Gemeinnützigen Privatstiftung in Ploiesti/Rumänien (Näheres auch unter <http://www.concordia.or.at>) werden Interessentinnen und Interessenten gesucht mit dem Lehramt für

- a.) Volksschulen

I. Mit Wirksamkeit vom 1. September 2021 nachzubesetzende Planstelle als Subventionslehrer/in an der Europäischen Schule Brüssel IV

Für die Nachbesetzung einer Planstelle **für den Primarbereich** wird eine Lehrkraft gesucht mit dem Lehramt für

- a.) Volksschulen

J. Mit Wirksamkeit vom 1. September 2021 nachzubesetzende Planstelle als Subventionslehrer/in an der Europäischen Schule München

Für die Nachbesetzung einer Planstelle **für den Primarbereich** wird eine Lehrkraft gesucht mit dem Lehramt für

- a.) Volksschulen

K. Mit Wirksamkeit vom 1. September 2021 nachzubesetzende Planstelle als Subventionslehrer/in an der Europäischen Schule Brüssel I

Für die Nachbesetzung einer Planstelle **für den Sekundarbereich** wird eine Lehrkraft gesucht mit dem Lehramt für höhere Schulen für

- a.) Mathematik in Kombination mit Physik

L. Mit Wirksamkeit vom 1. September 2021 nachzubesetzende Planstelle als Subventionslehrer/in an der Europäischen Schule Frankfurt

Für die Nachbesetzung einer Planstelle **für den Sekundarbereich** wird eine Lehrkraft gesucht mit dem Lehramt für höhere Schulen für

- a.) Deutsch in beliebiger Kombination

M. Mit Wirksamkeit vom 1. September 2021 nachzubesetzende Planstelle als Subventionslehrer/in an der Europäischen Schule Luxemburg II

Für die Nachbesetzung einer Planstelle **für den Sekundarbereich** wird eine Lehrkraft gesucht mit dem Lehramt für höhere Schulen für

- a.) Deutsch in beliebiger Kombination

Allgemeine Informationen und Auskunftspersonen finden sich unter B. ALLGEMEINE AUSSCHREIBUNGSBEDINGUNGEN FÜR LEHRER/INNEN AN EUROPÄISCHEN SCHULEN unter dem Punkt Information.

N. Mit Wirksamkeit vom 1. Dezember 2021 nachzubesetzende Subventionslehrer/innen-Planstellen an der Österreichischen Schule Guatemala

Für die Nachbesetzung werden Lehrkräfte gesucht mit dem Lehramt für höhere Schulen aus

- a.) Englisch in beliebiger Kombination, vorzugsweise mit Deutsch
- b.) Deutsch in beliebiger Kombination, vorzugsweise mit Englisch oder Musik sowie
- c.) Musik in beliebiger Kombination, vorzugsweise mit Mathematik, Physik oder Informatik

Allgemeine Informationen über die Österreichische Schule Guatemala finden sich unter www.austriaco.edu.gt. Weitere Auskünfte erteilt der Leiter der Schule Herr Dir. OStR Mag. Michael Peitler, E-Mail: instituto@austriaco.edu.gt. Detailinformationen über die Entsendung an diese Schule können beim Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Forschung, Referat II/13a, ADir. RgR Robert Fittner, eingeholt werden.

O. Einbringung der Bewerbungen

Die Bewerbungen sind **1. online** auf der Website www.weltweitunterrichten.at und die Ausdrücke der Bewerbungen sind **2. im Dienstweg** (Direktion der Schule über Schulbehörde/Bildungsdirektion) oder **3. bei der örtlichen Bildungsdirektion** (bei Lehrkräften, die noch in keinem Dienstverhältnis zu einer Bildungsdirektion stehen) unter folgender Adresse einzureichen:

Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Forschung
Referat II/13a
Minoritenplatz 5
1010 Wien

Der Bewerbung sind anzuschließen:

- Nachweis der österreichischen Staatsbürgerschaft oder des unbeschränkten Zuganges zum österreichischen Arbeitsmarkt (VBG § 3 Absatz 1 Ziffer 1 lit b),
- unterschriebenes Online-Bewerbungsformular,
- Motivationsschreiben,
- Lebenslauf in deutscher Sprache,
- Passbild,
- Maturazeugnis (in Kopie)
- Lehramtsprüfungszeugnis bzw. Diplomprüfungszeugnis (in Kopie),

- Zeugnis über die Einführung in das praktische Lehramt bzw. Probejahrzeugnis oder Bestätigung über die Zurücklegung des Unterrichtspraktikums bzw. der Berufspraxis (in Kopie) und
- Beurteilung durch die zuständige Schulleitung (Direktorin od. Direktor) sowie
- ärztliches Zeugnis über die gesundheitliche Eignung für die Entsendung - **im Original** (nicht älter als 6 Monate)
- und Strafregisterbescheinigung - **im Original** (nicht älter als 6 Monate)

Weitere Informationen:

Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Forschung

Referat II/13a

Tel. 01–53120–3302

E-Mail: robert.fittner@bmbwf.gv.at

Termin: 7. April 2021 (Online-Bewerbungsschluss / Eingangsdatum der Schule bzw. Datum des Poststempels für die Einreichung im Dienstweg)!

Die Auswahlgespräche sind zeitnah zum Bewerbungsende in Aussicht genommen.

Die Bildungsdirektionen werden ersucht, diese Ausschreibung unverzüglich allen Direktionen der in Betracht kommenden Schulen in geeigneter Form zur Kenntnis zu bringen und Terminüberschreitungen bei der Vorlage der Bewerbungsunterlagen unbedingt zu vermeiden. Die Bewerbungsunterlagen sind zeitnah zum Ende der Bewerbungsfrist vorzulegen.

Wien, 4. März 2021

Für den Bundesminister:

Mag. Hanspeter Huber

Elektronisch gefertigt